

# **Impegno dell'esercito in favore della composizione multilaterale dei conflitti (politica intesa a sviluppare e a garantire la pace nel mondo)**

Objekttyp: **Chapter**

Zeitschrift: **Rivista militare della Svizzera italiana**

Band (Jahr): **63 (1991)**

Heft 1

PDF erstellt am: **29.03.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

#### 4. Settori d'impegno

##### 4.1. Svizzera

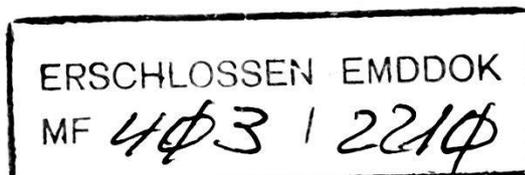
Possono essere impiegati tutte le truppe, ma in particolare quelle sopramenzionate nonché i loro stati maggiori e gli esperti necessari. L'impegno conta come giorni di servizio.

##### 4.2. Paesi vicini

Possono essere impiegati le formazioni, i loro stati maggiori, gli esperti necessari; tuttavia va mantenuto il loro frazionamento iniziale. L'impegno conta come giorni di servizio.

##### 4.3. Altri Paesi

L'impegno in questi Paesi è descritto dettagliatamente nel capitolo VI. Trattandosi d'impegni conformemente al numero 1, occorre creare distaccamenti militari di volontari, costituiti appositamente e collocati in una struttura di comando militare (sotto la guida del capo dell'Aiuto militare). Questi distaccamenti non fanno concorrenza all'aiuto del Corpo svizzero in caso di catastrofi o di altri aiuti umanitari, ma li completano, se necessario li rafforzano. Il servizio compiuto conta come giorni di servizio.



## **VII - Impegno dell'esercito in favore della composizione multilaterale dei conflitti (Politica intesa a sviluppare e a garantire la pace nel mondo)**

### *1. Principi*

La componente esteriore della nostra politica di sicurezza deve fornire il proprio contributo soprattutto dove gli organi militari possono essere impegnati in modo efficace in favore della pace, in stretta collaborazione con il Dipartimento federale degli affari esteri.

Trattasi di offrire un ampio ventaglio di servizi che, all'occorrenza, possono essere chiesti da organizzazioni internazionali come le Nazioni Unite oppure da parti in un conflitto. Azioni isolate da parte nostra non sono opportune.

Dal punto di vista dell'organizzazione occorre differenziare l'aiuto in caso di cata-

strofi apportato da formazioni militari quali quelle previste nel capitolo VI, numeri 4.2. e 4.3. dai provvedimenti sottoelencati. Tuttavia, per motivi pratici, la condotta deve essere unificata dopo averla coordinata con il capo dell'Aiuto militare. Devono essere presi i provvedimenti necessari e messi a disposizione i diversi mezzi in previsione di impegni quali:

## *2. Controllo degli armamenti e del disarmo*

L'impegno degli organi militari è auspicabile ad esempio per:

- collaborazione alla preparazione e allo svolgimento di negoziati sul disarmo in Europa;
- formazione del personale svizzero e straniero incaricato di verificazioni;
- aiuto alle verificazioni mettendo a disposizione mezzi e personale.

## *3. Azioni per mantenere la pace*

### *3.1. Forze non armate*

Occorre prevedere i seguenti compiti:

- impegno d'osservatori militari non armati per vigilare sul cessate il fuoco;
- aiuto materiale e amministrativo alle azioni per mantenere la pace;
- sostegno logistico alle azioni per mantenere la pace grazie alle:
  - truppe sanitarie;
  - truppe di trasmissione;
  - truppe di sostegno;
  - truppe di trasporto;
  - formazioni d'aerotrasporto;
  - truppe del genio;
  - truppe di soccorso (già truppe antiaeree).

### *3.2. Forze armate.*

Trattasi di creare i fondamenti legali e pratici per l'impegno di formazioni nel quadro delle truppe dell'ONU (caschi blu). Occorrerà reclutare militari volontari il cui servizio adempiuto conterà come giorni di servizio.